

XVI. évfolyam, 8. szám, 2013

Agrárpiaci Jelentések

GABONA ÉS IPARI NÖVÉNYEK

Gabona és Ipari Növények
XVI. évfolyam, 8. szám, 2013

Megjelenik kéthetente
2013. május 8.

Felelős szerkesztő
Dr. Stummer Ildikó

Szerzők
Dr. Tikász Ildikó Edit
tikasz.ildiko.edit@aki.gov.hu
Elek Réka
elek.reka@aki.gov.hu

Kiadó
Agrárgazdasági Kutató Intézet
Piaci Árinformációs Rendszer
H-1093 Budapest, Zsil utca 3-5.
Postacím: H-1463 Budapest, Pf.: 944
Telefon: (+36 1) 476-6093
Fax: (+36 1) 217-8111
www.aki.gov.hu
aki@aki.gov.hu
https://pair.aki.gov.hu

ISSN 1418 2130

A Gabona és Ipari Növények piaci jelentésen kívül kínáljuk még a Baromfi; Élőállat és Hús; Zöldség, Gyümölcs és Bor; Tej és Tejtermékek piaci jelentéseket is.

A kiadványokkal kapcsolatban részletes felvilágosítást ad:

Mihók Zsolt
Telefon: (+36 1) 476-3064

Minden jog fenntartva. A kiadvány bármely részének sokszorosítása, adatainak bármilyen formában (nyomtatott vagy elektronikus) történő tárolása vagy továbbítása, illetőleg bármilyen elven működő adatbázis kezelő segítségével történő felhasználása csak a kiadó előzetes írásbeli engedélyével történhet.

Tartalomjegyzék

ÖSSZEFOGLALÓ.....	3
GABONAPIACI JELENTÉS.....	4
Agrárpolitikai Hírek.....	5
A gabonafélék termelői ára.....	6
A gabonafélék jegyzése.....	7
Nemzetközi piaci információk.....	11
OLAJNÖVÉNY-PIACI JELENTÉS.....	13
Az olajos magvak és származékainak jegyzése.....	15
Nemzetközi piaci információk.....	19
CUKORPIACI JELENTÉS.....	20
Agrárpolitikai Hírek.....	21

ÖSSZEFOGLALÓ

A chicagói árutőzsdén (CME/CBOT) 255-260 USD/tonna között ingadozott a búza fronthavi jegyzése áprilisban, majd május elején a 260-265 USD/tonna sávba emelkedett. A kukorica legközelebbi lejáratra szóló ára április 23-a óta 10 százalékkal 275 USD/tonnára nőtt.

Az AKI PÁIR adatai szerint Magyarországon a gabonafélék termelői ára március utolsó hete óta növekszik. Az étkezési búzát tonnánként 66 ezer forintért, a takarmánykukoricát 60 ezer forintért kínálták április végén a fizikai piacokon.

A chicagói árutőzsdén a szójabab fronthavi jegyzése a szűkös ótermésű források, a dél-amerikai logisztikai problémák és az élénk kereslet miatt emelkedő, időnként erősen volatilis trendet követett 2013 áprilisában. A repce-mag exportára 3 százalékkal erősödött, elsősorban az egyre szűkösebb ótermésű források miatt.

Az *F.O. Licht* szerint Európa cukortermelése előreláthatóan 28 millió tonnára (-2,5 millió tonna) csökken 2013-ban az előző évihez képest.

A brazil Mezőgazdasági Minisztérium szakértőinek előrejelzése szerint Brazília cukornádtermelése 11 százalékkal 653,8 millió tonnára nő a 2013/2014. gazdasági évben az előző évi szezonhoz képest.

Oroszország cukortermelése 4 millió tonna körül várható 2013-ban, ami 17 százalékkal maradhat el a 2012-ben előállított mennyiségtől.

GABONAPIACI JELENTÉS

A chicagói árutőzsdén (CME/CBOT) 255-260 USD/tonna között ingadozott a búza fronthavi jegyzése áprilisban, majd május elején a 260-265 USD/tonna sávba emelkedett. A termény tőzsdei árának pozitív irányú változásában meghatározó szerepet játszott a kukorica májusi lejáratú jegyzésének erősödése, valamint az USA 2013. évi búzatermésével kapcsolatos kedvezőtlen kilátások. Az Egyesült Államok mezőgazdasági minisztériuma (USDA) április 28-ai jelentésében az ország búzaátlományának 33 százalékát minősítette jó/kiváló állapotúnak, 2 százalékponttal gyengébbnek mint egy héttel korábban. Az előző év azonos időszakában 64 százalék volt ez az arány. A chicagói trendet követve Párizsban (MATIF) három hónappal korábbi szintre, 253 euró/tonnára tört a búza fronthavi jegyzése május elején. A növekedéshez hozzájárult az Oroszországban és Ukrajnában aggodalmat okozó száraz időjárás. A Budapesti Értéktőzsde (BÉT) árupiaci szekciójában április elejétől a lejárat kivezetéséig 68 ezer forint/tonna volt az ótermésű (májusi termin) malmi búza ára, míg az újtermésű kalászosra 56 ezer forint/tonna körül lehet ügyletet kötni. Az ótermésű takarmánybúza 67 ezer forint/tonna szinten

futott ki, az újtermésű (augusztusi termin) termény jegyzése március vége óta csökken, május elején 54 ezer forint volt a kötési ára tonnánként.

A búza exportára a mexikói öbölben (USA Gulf) 5,5 százalékkal csökkent március végére, majd április közepére fokozatosan visszatért az egy hónappal korábbi szintre. Az európai kikötőkben (Rouen, Hamburg) ezzel szemben 2013. március 8. és április 12. között egyenletesen emelkedett a termény ára az erős kereslet és az egyre szűkülő szezonvégi készletek következtében. Április második felében a lanyhuló forgalom és a folyó évi termés kedvező kilátásainak hatására 3-5 százalékkal mérséklődött a kenyérgabona kikötői ára Nyugat-Európában, amelyre további nyomást gyakoroltak a fekete-tengeri régió – várakozásokat felülmúló – szabad árukészleteiről szóló hírek.

Az AKI PÁIR adatai szerint Magyarországon a gabonafélék termelői ára március utolsó hete óta növekszik. Az étkezési búzát tonnánként 66 ezer forintért kínálták a fizikai piacokon április végén, 17 százalékkal magasabb áron, mint egy évvel korábban.

1. táblázat: A búza exportára (FOB)

Kikötő	USD/tonna							
	2013. márc. 01.	2013. márc. 08.	2013. márc. 15.	2013. márc. 22.	2013. márc. 29.	2013. ápr. 05.	2013. ápr. 12.	2013. ápr. 19.
Rouen (I. osztályú)	325	313	319	327	326	330	338	329
Hamburg (B minőség)	340	327	331	333	334	337	342	338
Egyesült Királyság, takarmány	318	305	310	318	314	312	316	311
A Gulf (HRW)	322	315	325	330	317	316	326	322

Forrás: IGC

Április 23-a óta 10 százalékkal 275 USD/tonnára nőtt a kukorica legközelebbi lejáratra szóló ára a chicagói árutőzsdén. Az Egyesült Államok kukoricaövezetében ugyanis az időjárás egyáltalán nem kedvez a vetési munkálatoknak, így – az USDA jelentése szerint – április 28-án mindössze az előírányzott terület 5 százalékán került mag a talajba, szemben az előző évi 49 százalékos aránnyal. A szakértők szerint a május 10-e után elvetett kukorica esetében biztosan lehet hozamvesztésszámítani, ezért várható, hogy a farmerek közül töb-

ben a – későbbi vetésű – szója termesztését választják. A különbség az egyre szűkösben rendelkezésre álló ó-, és a globális szinten bőnek ígérkező újtermés tőzsdei ára között egyre nagyobb: május elején meghaladta az 50 USD-t tonnánként, szemben az április eleji 40 USD/tonna eltéréssel. Európában ellenben jól haladnak a kukorica vetésével, az EU-28 kibocsátását a Nemzetközi Gabonaszövetség (IGC) a tavalyinál 17 százalékkal többre, 65,8 millió tonnára becsüli 2013-ra. Így a MATIF-on a chicagói trend csak mérsékelten érvényesült: a kukorica

fronthavi jegyzése 2013. április 26. – május 3. között mindössze 3 százalékkal emelkedett (220 euró/tonnára). Magyarországon, a NÉBIH jelentése szerint 2013. május 6-áig az előirányzott terület 85 százalékán (tavaly 97 százalékán), azaz 1,01 millió hektáron végeztek a gazdák a vetéssel. Az ó- és az újtermésű takarmánykukorica határidős ára között tonnánként 10 ezer forint az eltérés a BÉT-en: a júliusi termés jegyzése 60 ezer forint/tonna, míg az újtermésű jegyzései 50 ezer forint/tonna körül alakultak május elején.

A kukorica exportára a 2013. március 22. – április 5. közötti 13 százalékos visszaesést követően 280 USD/tonna fölé stabilizálódott a mexikói öbölben

(*Gulf*) április közepén. Argentínában (*Up River*) az USA árváltozását követve 236 USD/tonnára csökkent a kukorica kikötői ára, aminek hatására megnőtt az érdeklődés a termés iránt. Mivel a szója exportja is ebben az időszakban tetőzik az országban, átlagosan 7 napos szállítási csúszással lehet kalkulálni. Braziliában (*Paranagua*) a rendkívül élénk szójaexport miatt nem jegyezték a kukoricát a vizsgált időszakban.

Az AKI PÁIR adatai szerint Magyarországon a takarmánykukoricát – 2012 azonos időszakához viszonyítva – 19 százalékkal drágábban, 60 ezer forint/tonna áron vásárolták a fizikai piacokon április utolsó hetében.

2. táblázat: A kukorica exportára (FOB)

Kikötő	USD/tonna							
	2013. márc. 01.	2013. márc. 08.	2013. márc. 15.	2013. márc. 22.	2013. márc. 29.	2013. ápr. 05.	2013. ápr. 12.	2013. ápr. 19.
Argentína, Rosario (Up River)	277	275	280	272	254	236	243	244
Fekete-tenger	285	285	285	292	295	270	265	270
USA Gulf	311	308	311	313	300	273	286	282

Forrás: IGC

Agrárpolitikai Hírek

- Támogatta az Európai Unió tagállamainak többsége azt a döntést, amely szerint két éven át tilos lesz neonicotinoid alapú csávázószerekkel védeni a vetőmagokat a kártevőktől. Magyarország 2 év türelmi időt kért, ugyanis a napraforgó, a repce és a kukorica vetőmagjának védelmére jelenleg nincs alternatív csávázószer.

- Az Európai Bizottság összesen 230 millió euró összegű agrártámogatást fizettet vissza 14 tagországgal, köztük Magyarországgal, ám a hazánkat érintő tétel mindössze ezer euró.
- Agrárgazdasági Kutatóintézet számítása szerint az egy hektárra jutó uniós alaptámogatás Magyarországon 146 euró lesz, amely a „zöld komponenssel” kiegészítve 225 euró körül alakulhat.

A gabonafélék termelői ára

3. táblázat: A gabonafélék termelői ára származási hely^{a)} szerint

Megnevezés	Mértékegység	Származási hely			Országos		
		Dunántúl	Alföld	Észak-Magyarország	2013. 16. hét	2013. 17. hét	2013. 17. hét / 2013. 16. hét százalék
Étkezési búza	tonna	6 602	4 858	-	5 154	12 467	242
	HUF/tonna	65 306	66 864	-	66 291	65 788	99
Takarmánybúza	tonna	-	-	-	5 924	-	-
	HUF/tonna	-	-	-	66 761	-	-
Takarmánykukorica	tonna	3 185	958	1 911	10 672	6 054	57
	HUF/tonna	61 360	58 245	59 441	59 123	60 261	102
Takarmányárpa	tonna	-	-	-	576	-	-
	HUF/tonna	-	-	-	60 743	-	-

^{a)} Származási hely: ahol a gabonát megtermelték.

Az országos átlaggal a regionális összes mennyiség és az átlagár sem egyezik. Ennek oka, hogy volt felvásárlás az adott régióban, azonban az adatszolgáltatók alacsony száma miatt egyes régiók adata nem publikus. Az országos átlagban a nem publikált adatok benne vannak.

Forrás: AKI PÁIR

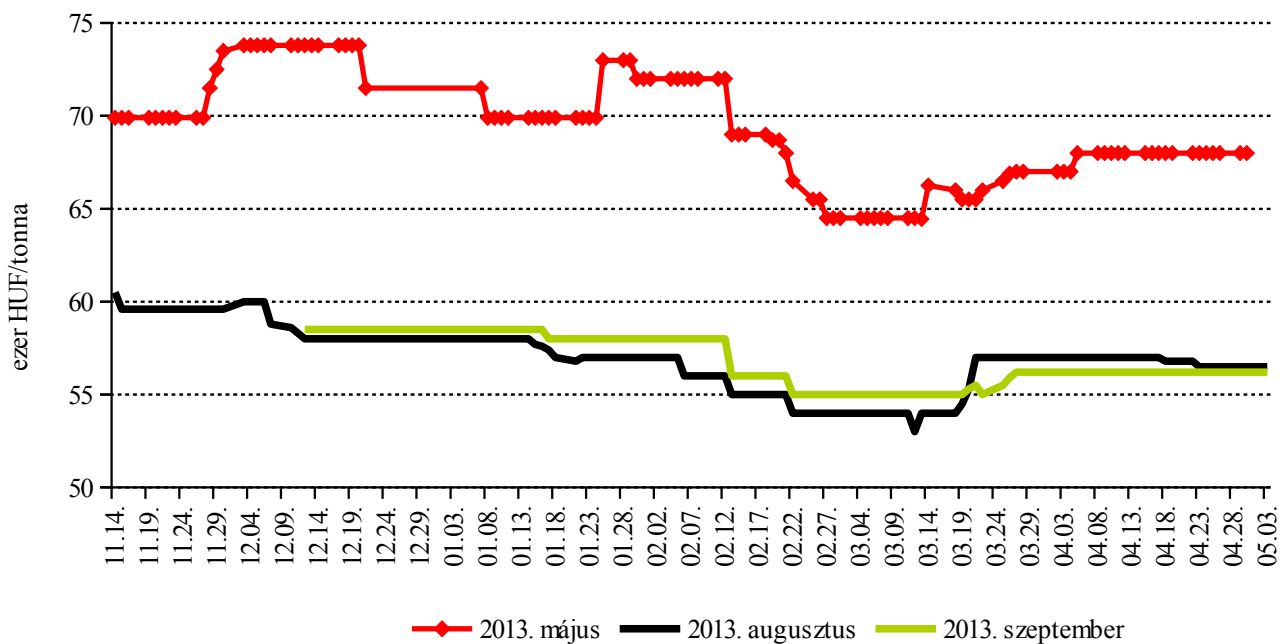
4. táblázat: A gabonafélék országos termelői ára

Megnevezés	Mértékegység	Országos				
		2012. 17. hét	2013. 16. hét	2013. 17. hét	2013. 17. hét / 2012. 17. hét százalék	2013. 17. hét / 2013. 16. hét százalék
Étkezési búza	tonna	1 857	5 154	12 467	671	242
	HUF/tonna	56 257	66 291	65 788	117	99
Takarmánybúza	tonna	-	5 924	-	-	-
	HUF/tonna	-	66 761	-	-	-
Takarmánykukorica	tonna	9 526	10 672	6 054	64	57
	HUF/tonna	50 707	59 123	60 261	119	102
Takarmányárpa	tonna	-	576	-	-	-
	HUF/tonna	-	60 743	-	-	-

Forrás: AKI PÁIR

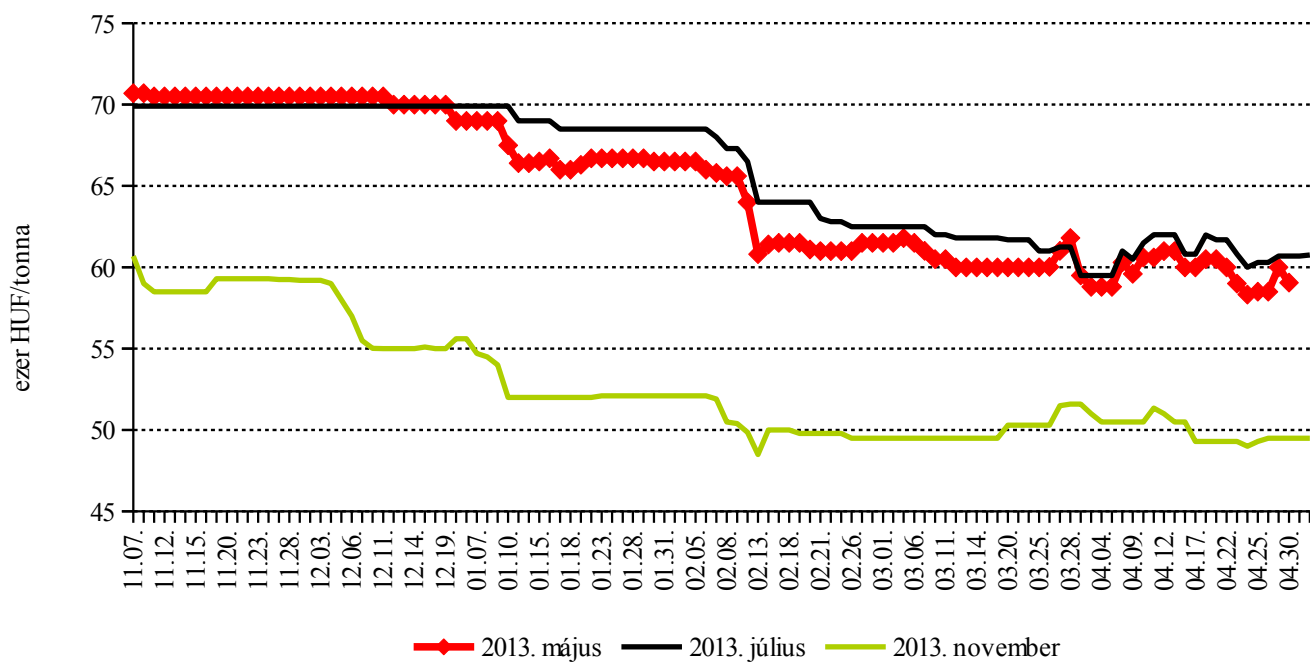
A gabonafélék jegyzése

1. ábra: A malmi búza különböző határidőre szóló jegyzése a Budapesti Értéktőzsdén



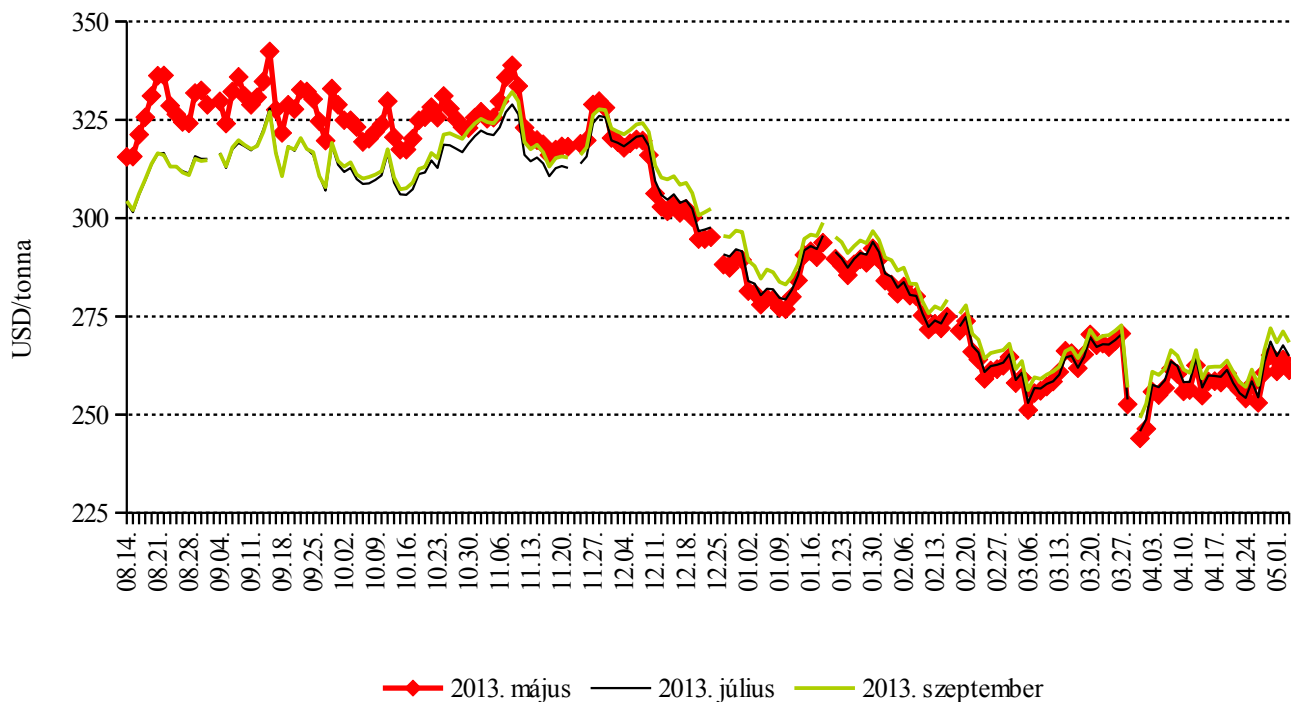
Forrás: BÉT

2. ábra: A takarmánykukorica különböző határidőre szóló jegyzése a Budapesti Értéktőzsdén



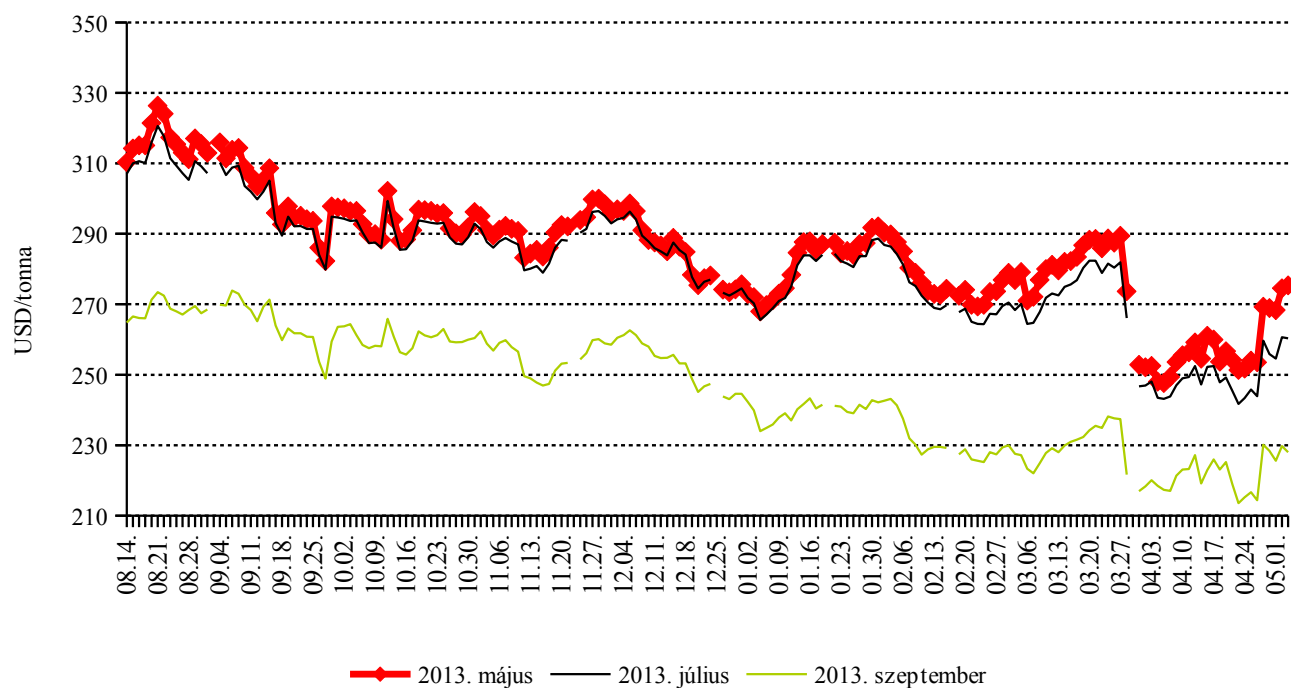
Forrás: BÉT

3. ábra: A búza különböző határidőre szóló jegyzése a chicagói árutőzsdén



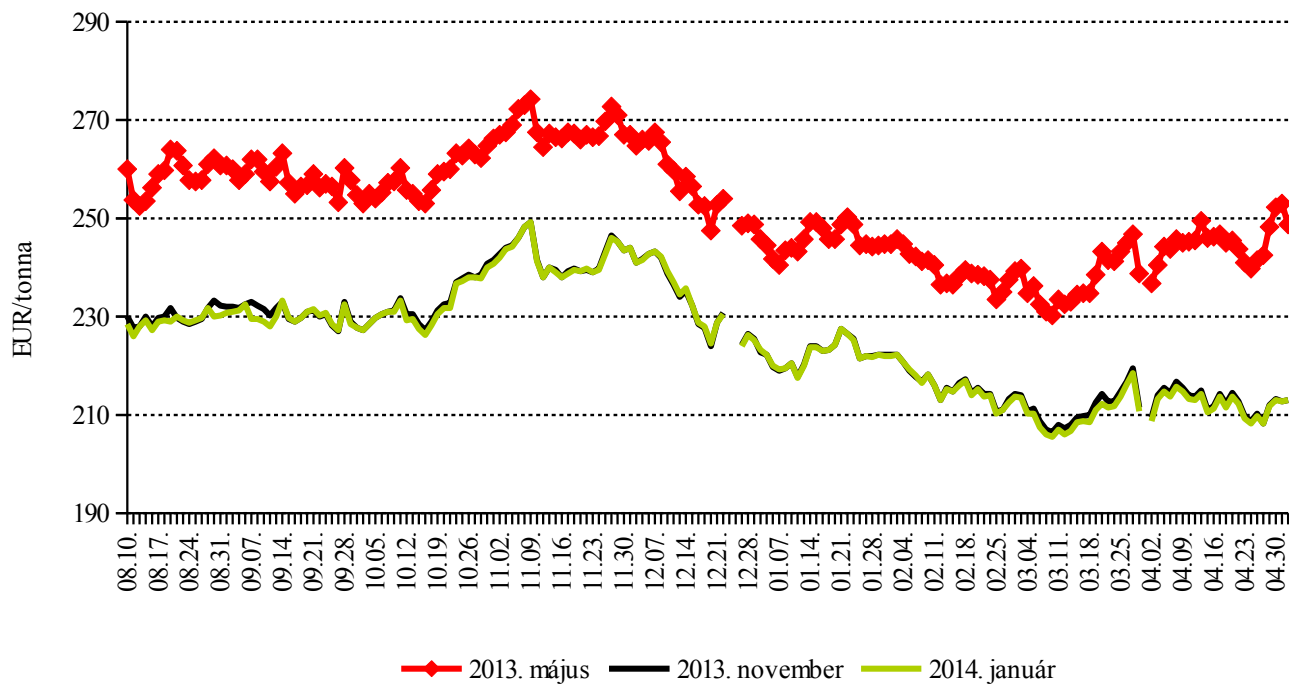
Forrás: CME Group – Chicago Board of Trade

4. ábra: A kukorica különböző határidőre szóló jegyzése a chicagói árutőzsdén



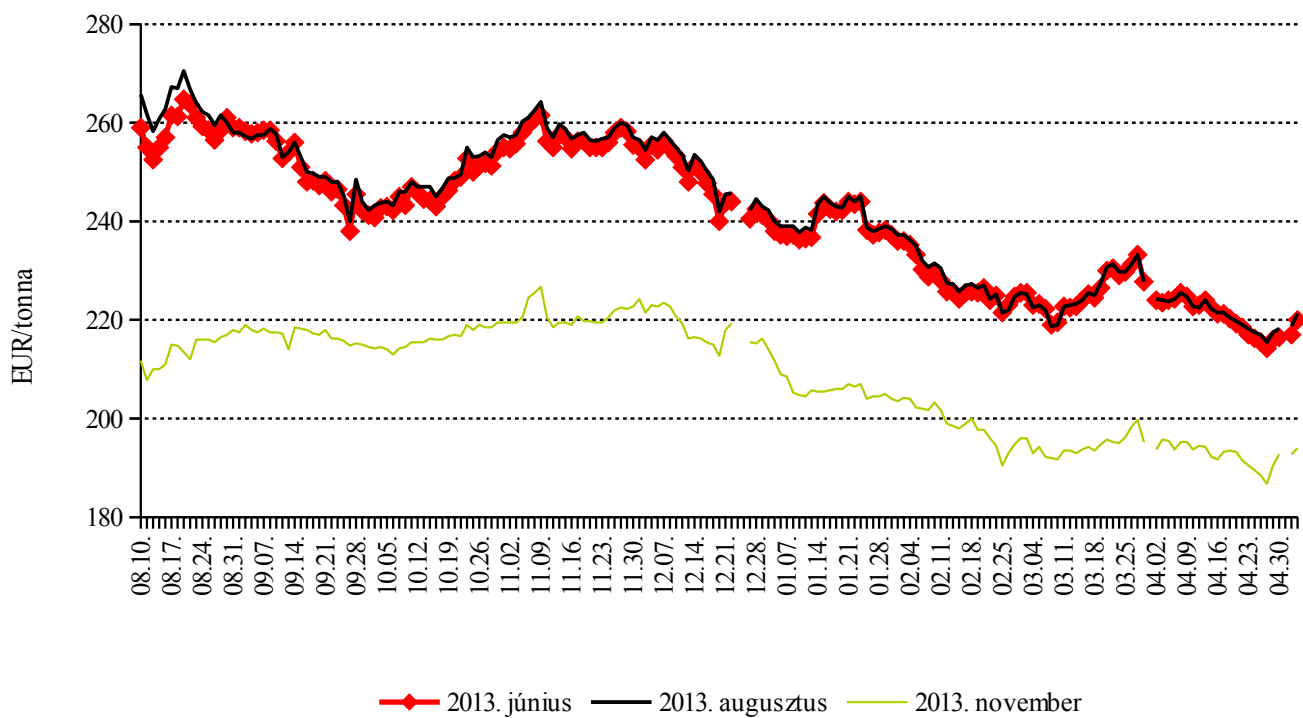
Forrás: CME Group – Chicago Board of Trade

5. ábra: A búza különböző határidőre szóló jegyzése a párizsi árutőzsdén



Forrás: MATIF – Marché A Terme d' Instruments Financiers

6. ábra: A kukorica különböző határidőre szóló jegyzése a párizsi árutőzsdén



Forrás: MATIF – Marché A Terme d' Instruments Financiers

5. táblázat: A gabona alapú termékek feldolgozói értékesítési ára

Gabona alapú termékek	Mértékegység	Országos				
		2012. 17. hét	2013. 16. hét	2013. 17. hét	2013. 17. hét / 2012. 17. hét százalék	2013. 17. hét / 2013. 16. hét százalék
Finomliszt BL 55 ömlesztett	tonna	117	468	1 098	935	235
	HUF/kg	78	90	89	115	100
Finomliszt BL 55 zsákos	tonna	462	950	1 709	370	180
	HUF/kg	81	92	91	112	99
Finomliszt BL 55 zacskós	tonna	91	347	504	553	145
	HUF/kg	100	101	101	102	100
Rétesliszt BFF 55 ömlesztett	tonna	-	-	-	-	-
	HUF/kg	-	-	-	-	-
Rétesliszt BFF 55 zsákos	tonna	10	42	44	433	105
	HUF/kg	83	99	98	118	100
Rétesliszt BFF 55 zacskós	tonna	-	22	39	-	183
	HUF/kg	-	106	109	-	103
Fehér kenyérliszt BL 80 ömlesztett	tonna	88	273	614	700	225
	HUF/kg	77	89	88	114	99
Fehér kenyérliszt BL 80 zsákos	tonna	177	311	637	359	205
	HUF/kg	79	91	88	111	97
Tésztaipari liszt TL 50 ömlesztett	tonna	-	-	322	-	-
	HUF/kg	-	-	93	-	-
Tésztaipari liszt TL 50 zsákos	tonna	-	14	107	-	777
	HUF/kg	-	100	98	-	98
Étkezési búzadara AD zacskós	tonna	-	38	42	-	110
	HUF/kg	-	110	110	-	100

Forrás: AKI PÁIR

6. táblázat: A megfigyelt gabona alapú termékek fogyasztói ára

Termék	HUF/kg		
	2013. február	2013. március	2013. április
Finomliszt BL 55	210	206	206
Fehér kenyér	300	268	269
Félbarna kenyér	279	244	238
Étkezési búzadara AD	229	230	231

Forrás: AKI PÁIR

Nemzetközi piaci információk

Határidős piacok (2013. május 03.)

7. táblázat: **Búza**

Szállítási határidő	MATIF, Párizs		CME/CBOT, Chicago (ősz lágy búza)		
	EUR/tonna	HUF/tonna	Szállítási határidő	USD/tonna	HUF/tonna
2013. május	249	73 588	2013. május	261	58 879
2013. november	213	63 012	2013. július	265	59 693
2014. január	213	63 012	2013. szeptember	268	60 470
2014. március	213	62 938	2013. december	274	61 696
2014. május	213	62 864	2014. március	279	62 789
2014. november	208	61 385	2014. május	280	63 086

Forrás: MATIF – Marché A Terme d' Instruments Financiers, CME Group– Chicago Board of Trade

8. táblázat: **Kukorica**

Szállítási határidő	MATIF, Párizs		CME/CBOT, Chicago		
	EUR/tonna	HUF/tonna	Szállítási határidő	USD/tonna	HUF/tonna
2013. június	220	65 083	2013. május	275	62 047
2013. augusztus	221	65 452	2013. július	260	58 658
2013. november	194	57 391	2013. szeptember	228	51 384
2014. január	196	57 835	2013. december	218	49 095
2014. március	197	58 205	2014. március	222	49 983
2014. június	199	58 944	2014. május	225	50 674

Forrás: MATIF – Marché A Terme d' Instruments Financiers, CME Group – Chicago Board of Trade

9. táblázat: **Fekete-tengeri búza**

Szállítási határidő	CME/CBOT, Chicago	
	USD/tonna	HUF/tonna
2013. július	308	69 315
2013. szeptember	313	70 419
2013. december	313	70 419
2014. március	313	70 419
2014. május	313	70 419
2014. július	313	70 419

Forrás: CME Group – Chicago Board of Trade

10. táblázat: A főbb termények fronthónapi jegyzésű kontraktusainak belső volatilitása

Termény	Lejárat	Elszámolóár (USD/tonna)	Belső volatilitás ^{a)}	
			2013. 04.24 (százalék)	2013. 04.18. (százalék)
Búza	2013. május	261	26,2	26,4
Kukorica	2013. május	275	27,2	25,1
Szójabab	2013. május	535	23,1	17,6
Szójadara	2013. május	460	30,9	24,2

^{a)} Belső volatilitás (*implied volatility*): A piaci szereplők várakozásait tükröző volatilitás, amelyre az adott határidős kontraktusra köthető opciók aktuális prémiumából matematikai modellek segítségével következtetni lehet. (Pl.: Ha a belső volatilitás értéke 15,8%, akkor az adott határidős kontraktus jegyzésében az elkövetkező 365 napban 68%-os valószínűséggel $\pm 15,8\%$ eltérés várható.)

Forrás: Barchart

11. táblázat: A különböző árutőzsdei szereplők nyitott kötésállománya (határidős kontraktusok) a főbb termények vonatkozásában a chicagói árutőzsdén (CME/CBOT) (2013. április 30.)

Termény	Pozíciók száma										
	Termelő/kereskedő/ feldolgozó/stb.		Swap kereskedők			Pénzügyi befektetők			Egyéb		
	Vételi	Eladási	Vételi	Eladási	Spread ^{a)}	Vételi	Eladási	Spread ^{a)}	Vételi	Eladási	Spread ^{a)}
Búza	55 917	131 328	122 307	18 737	7 731	88 527	97 747	50 893	30 431	32 692	18 479
Kukorica	223 853	541 442	280 747	13 911	16 631	220 583	134 861	109 094	114 905	74 316	51 324
Szójabab	143 513	295 864	92 708	10 163	14 497	129 466	33 855	41 435	45 513	62 052	17 920
Szójadara	58 204	159 721	52 590	3 982	6 236	61 536	26 400	6 048	17 582	12 088	12 946

^{a)} Spread – Különbözeti ügylet.

Forrás: Commodity Futures Trading Commission

OLAJNÖVÉNY-PIACI JELENTÉS

A chicagói árutőzsdén (*CME/CBOT*) a szójabab fronthavi jegyzése a szűkös ótermésű források, a dél-amerikai logisztikai problémák és az élénk kereslet miatt emelkedő, időnként erősen volatilis trendet követett 2013 áprilisában. A hónap elején a kukorica árváltozása és a dél-amerikai betakarítás még nyomást gyakorolt a termény májusi jegyzésére, ezért április 5-én 500 USD/tonnára csökkent a májusi szállítású szójabab tőzsdei ára. Majd a fokozódó dél-amerikai külkereskedelem, valamint a kukorica határidős árának növekedése pozitívan hatottak a termény legközelebbi lejáratra szóló jegyzésére, így az április végén elérte az 541 USD/tonna szintet.

Az *Oil World* április végi előrejelzése szerint 2013 áprilisában Brazília szójababexportja 6,4 millió tonna (március: 3,5 millió tonna), Argentínáé 1,6 millió tonna (március: 0,03 millió tonna) körül alakult. Ezzel párhuzamosan az USA ótermésű forrásai kifogyóban vannak, jóllehet az elemzők az ország 2012/2013. gazdasági évi kibocsátását 350 ezer tonnával felfelé korrigálták a márciusi előrejelzésükhöz képest. Az USA ugyanis 2012. szeptember – 2013. március között az egy évvel korábinál 5,6 millió tonnával több, azaz 33,3 millió tonna szójababot értékesített a külföldön, ezért a szakértők becslése szerint a 2013. április-augusztus időszakban mindössze 3,7 millió tonna termény (-5,7 millió tonna 2012 azonos időszakához viszonyítva) kiszállításához elegendő árualapja marad. A kínai kereslettel kapcsolatban egyelőre bizonytalanok a kilátások. A világ legnagyobb szójababimportőrének a madárinfluenzával és a vártnál alacsonyabb gazdasági növekedéssel kell szembenéznie, ezért egymás után törli a már lekötött szállítványokat. Az *Oil World* elemzői 3,6 millió tonnára (az előző évinél 1,3 millió tonnával kevesebb) jelzik az or-

szág 2013. áprilisi behozatalát, így az elmúlt kilenc évben a 2012/2013. évi szezon lehet az első, amikor Kína szójababimportja nem növekszik. Az újtermésű (novemberi termin) szójabab kontraktusainak jegyzése csökkenő tendenciát mutatott Chicagóban a vizsgált időszakban. A befektetők ugyanis arra számítanak, hogy a szokatlanul csapadékos és hideg időjárás miatt elhúzódó kukoricavetés kedvez a szójának, vagyis a gazdák a biztos hozamveszteség helyett a későbbi vetésű terményre váltanak.

A repcemag exportára 3 százalékkal erősödött 2013. áprilisban, elsősorban az egyre szűkösebb ótermésű források miatt. Ugyanezen ok miatt a termény fronthavi jegyzése is emelkedett Párizsban (*MATIF*), ahol április utolsó hetében már 480 euró/tonna felett lehetett ügyletet kötni a repcemag kontraktusaira. Emellett az ótermésű és az újtermésű repcemag jegyzései közötti különbség is növekedett: míg április elején 35-40 euró/tonna, addig a hónap végén már 50 euró/tonna volt az eltérés. A májusi terminváltással a befektetők a repcemag fronthavi árának jelentős esésére számítanak, mivel az ótermésre vonatkozó árszint aligha tekinthető reálisnak a bőnek ígérkező újtermés esetében. Az *Oil World* a repcemag és a canola 2013/2014. gazdasági évi globális kibocsátását 64,1 millió tonnára prognosztizálja, 1,6 millió tonnával többre, mint a folyó gazdasági évben. A termés növekedésével számolnak az EU-ban, Kanadában és a fekete-tengeri régióban. Ezzel szemben Ausztráliában és Indiában előreláthatóan visszaesik a kibocsátás.

A Budapesti Értéktőzsde (BÉT) árupiaci szekciójában – a magyarországi kedvező terméskilátások hatására – a több héten keresztül stabil 130 ezer forint/tonna szintről 128,5 ezer forintra csökkent a repcemag legközelebbi lejáratra szóló ára (augusztusi termin).

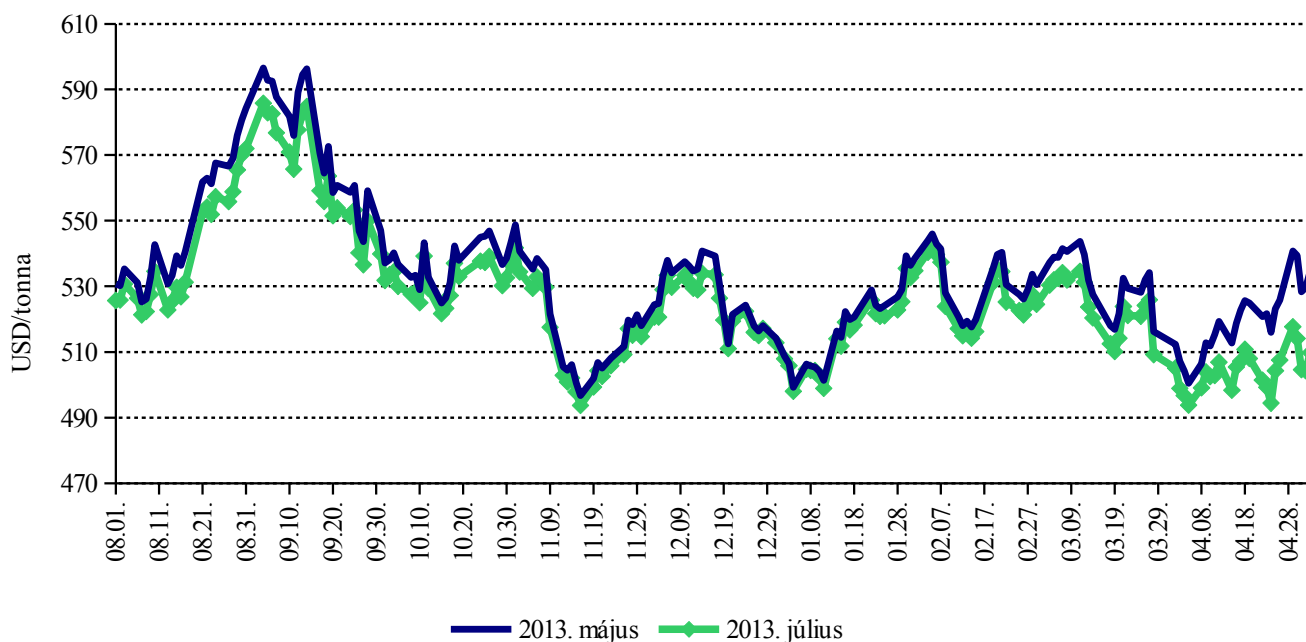
12. táblázat: **Olajos magvak és származékaik: reprezentatív eladási árajánlatok átlaga a legközelebbi szállítási határidőre**

USD/tonna								
	Származás	Paritás	2012. ápr.	2013. febr.	2013. márc.	2013. ápr. 11.	2013. ápr.18.	2013. ápr. 25.
Napraforgómag	EU	CIF Amsterdam	620	686	649	571	567	565
Napraforgóolaj	EU	FOB ÉNy EU kikötők	1 324	1 275	1 221	1 200	1 200	1 195
Napraforgóolaj	Fekete- tenger	FOB	1 211	1 168	1 125	1 105	1 105	1 100
Napraforgódara	Ukrajna	DAF	213	327	299	300	290	-
Repce (00)	EU	CIF Hamburg	657	641	619	618	631	634
Repceolaj	Hollandia	FOB ex-mill	1 305	1 225	1 162	1 152	1 122	1 126
Repcedara (34%)		FOB ex- mill, Hamburg	326	382	370	295	312	313
Szójabab	Brazil	CIF Rotterdam	585	578	572	554	563	560
Szójabab	USA	CIF Rotterdam	575	596	588	556	566	563
Szójaolaj	USA	FOB Gulf	1 266	1 151	1 144	1 152	1 150	1 152
Szójaolaj	Brazília	FOB	1 250	1 121	1 046	1 031	1 024	1 009
Szójaolaj	Argentína	FOB	1 246	1 123	1 040	1 027	1 021	1 004
Szójaolaj	Hollandia	FOB ex-mill	1 310	1 175	1 116	1 113	1 103	1 090
Szójadara (44/45%)	Hamburg	FOB ex-mill	471	513	503	491	554	558
Szójadara (49%)	Argentína	CIF Rotterdam	463	535	520	472	490	488

Forrás: Oil World

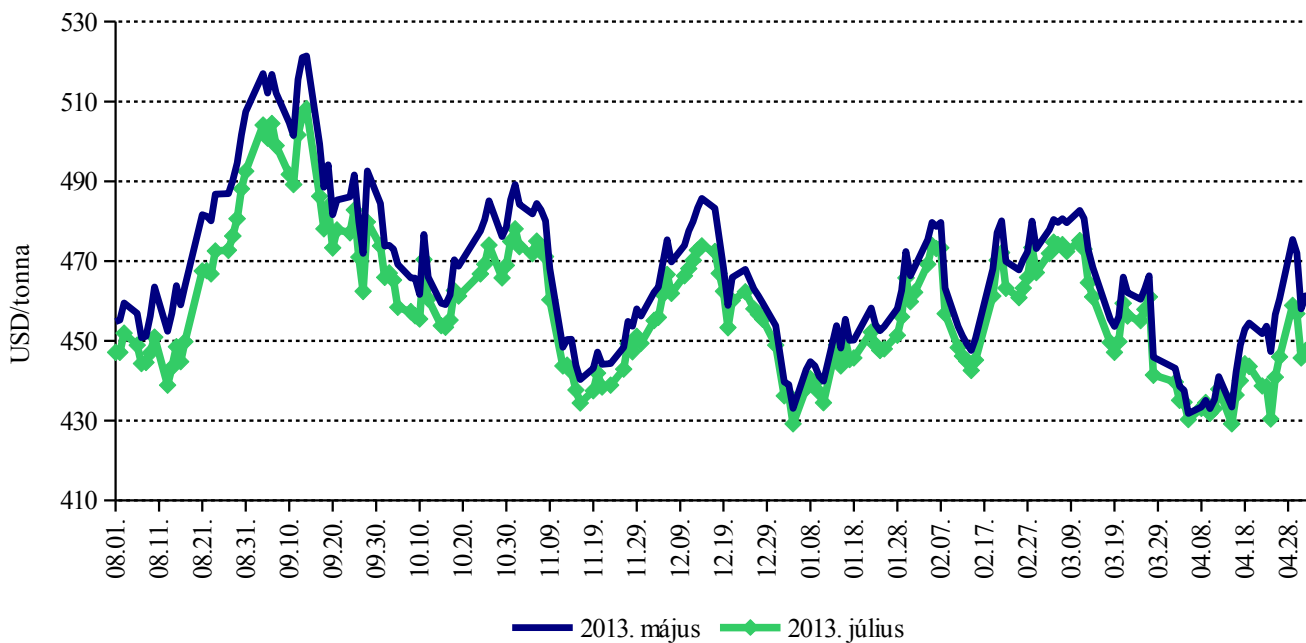
Az olajos magvak és származékainak jegyzése

7. ábra: A szójabab különböző határidőre szóló jegyzése a chicagói árutőzsdén



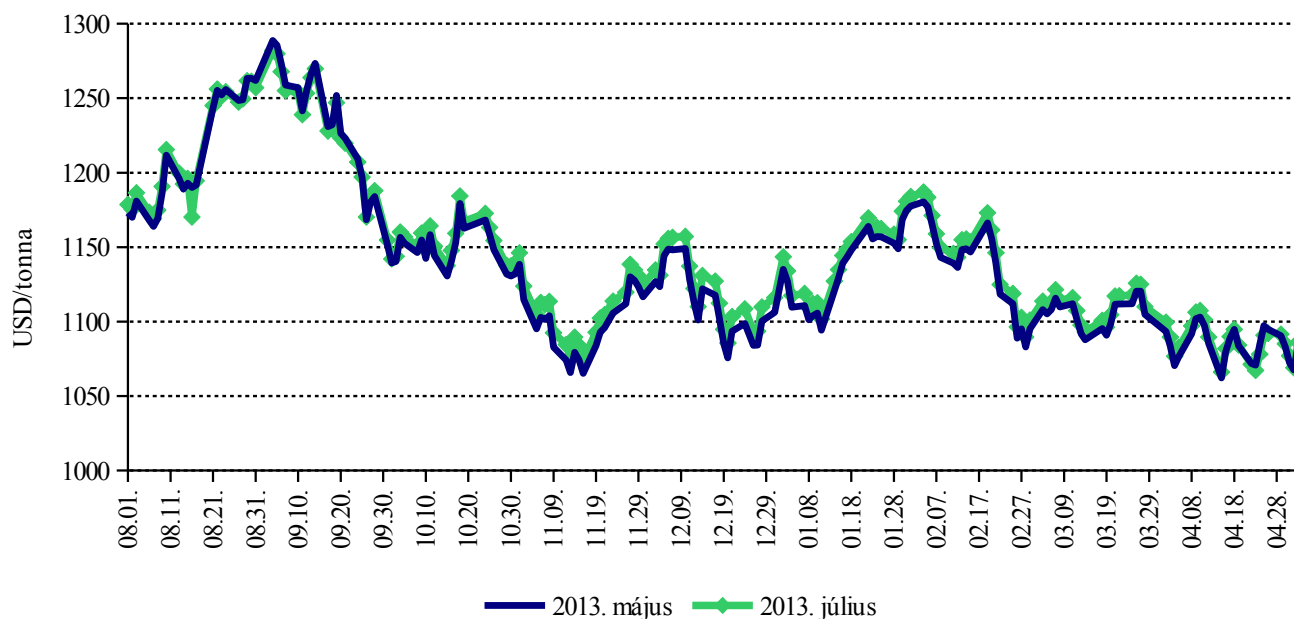
Forrás: CME Group – Chicago Board of Trade

8. ábra: A szójadara különböző határidőre szóló jegyzése a chicagói árutőzsdén



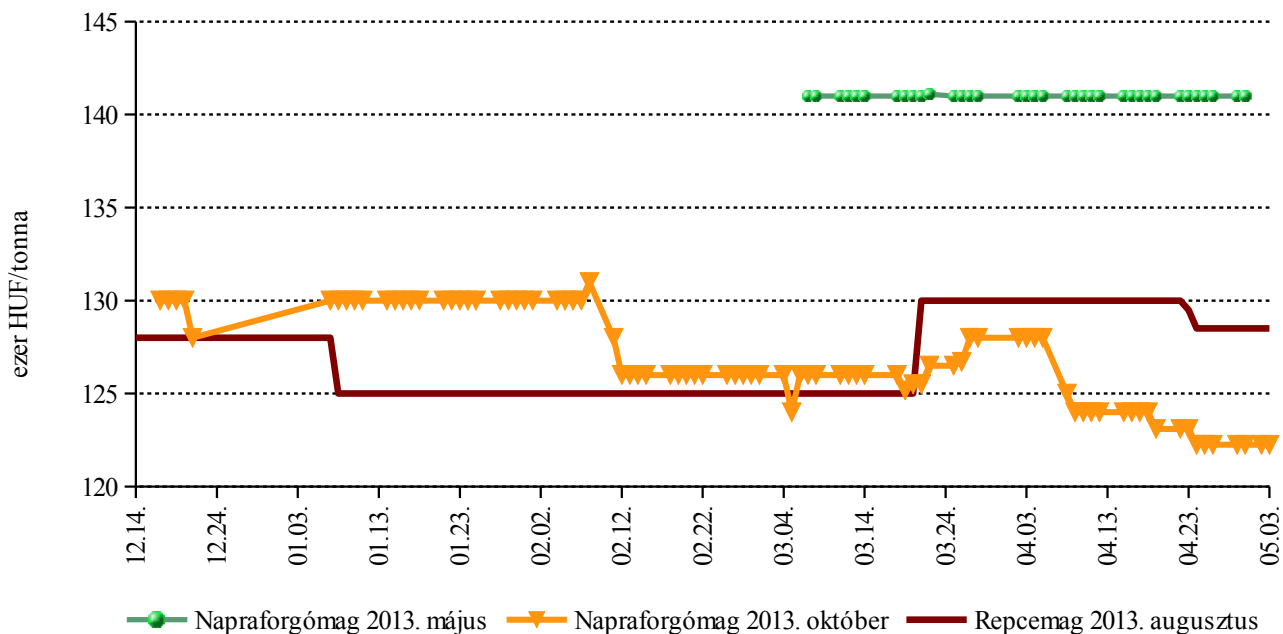
Forrás: CME Group – Chicago Board of Trade

9. ábra: A szójaolaj különböző határidőre szóló jegyzése a chicagói árutőzsdén



Forrás: CME Group – Chicago Board of Trade

10. ábra: A napraforgó- és a repcemag különböző határidőre szóló jegyzése a Budapesti Értéktőzsdén



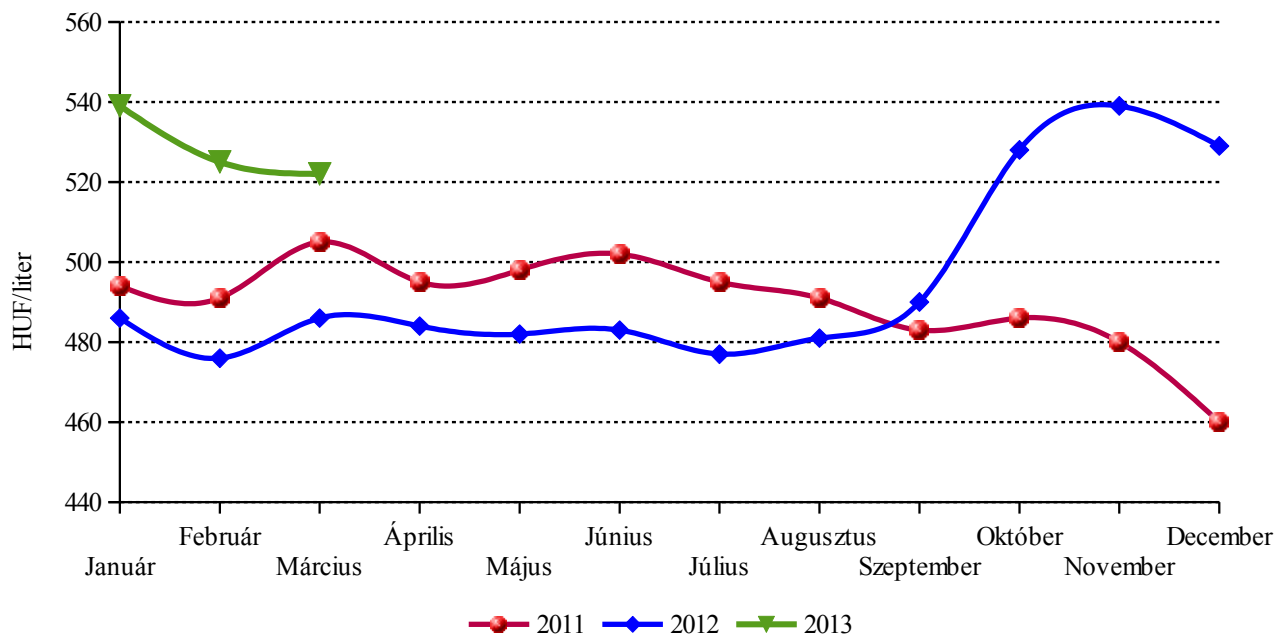
Forrás: BÉT

13. táblázat: A fontosabb hazai olajos magvak termelői-, a belőlük készült termékek feldolgozói értékesítési átlagára

Megnevezés	Mérték- egység	2012. 17. hét	2013. 16. hét	2013. 17. hét	2013. 17. hét/ 2012. 17. hét százalék	2013. 17. hét/ 2013. 16. hét százalék
Ipri napraforgómag	tonna	5 315	-	1 654	31	-
	HUF/tonna	121 198	-	137 523	113	-
Repcemag	tonna	2 252	-	-	-	-
	HUF/tonna	142 955	-	-	-	-
Nyers napraforgóolaj	tonna	33	1	7	21	1 061
	HUF/tonna	275 133	315 262	275 599	100	87
Napraforgódara	tonna	5 094	3 613	6 355	125	176
	HUF/tonna	42 246	73 678	79 134	187	107
Nyers repceolaj	tonna	-	-	-	-	-
	HUF/tonna	-	-	-	-	-
Repcedara	tonna	-	-	1 011	-	-
	HUF/tonna	-	-	91 282	-	-

Forrás: AKI PÁIR

11. ábra: A napraforgóolaj fogyasztói ára



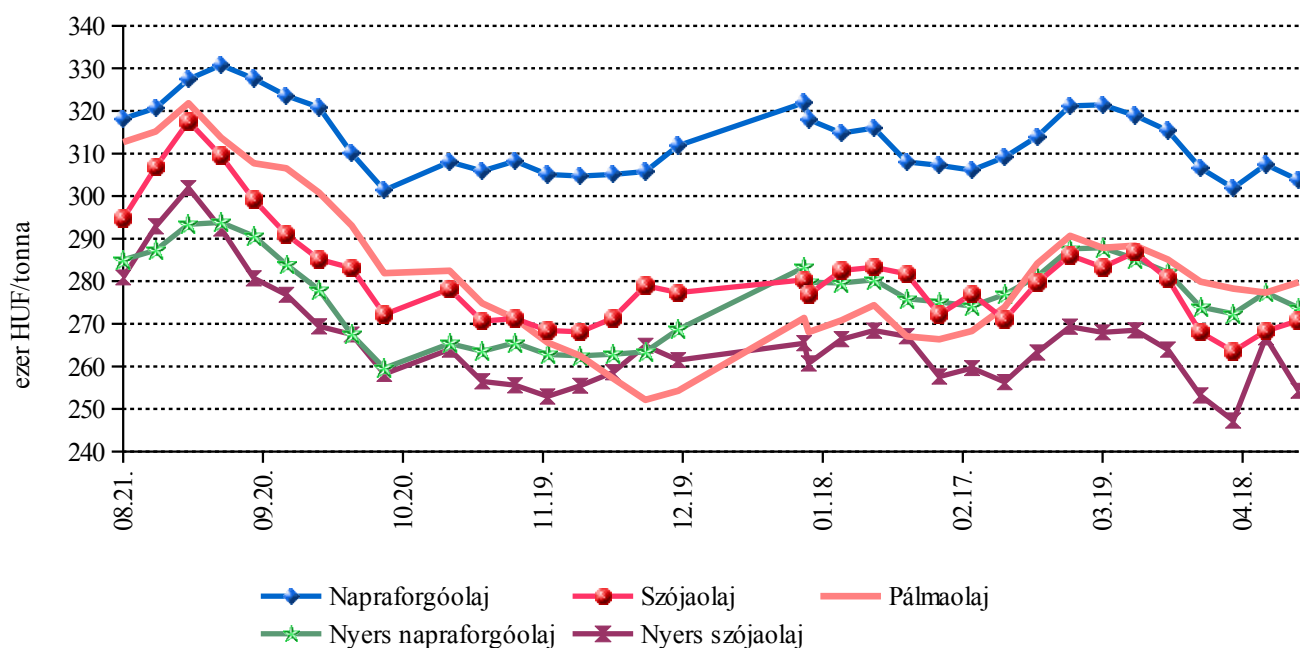
Forrás: KSH

14. táblázat: A növényolajok és származékainak jegyzése Európában

Termék	Ország	Időpont	EUR/tonna	HUF/tonna
Napraforgóolaj (nyers)	Olaszország	2013-04-16	923	272 368
		2013-04-23	923	277 340
		2013-04-30	913	273 777
Napraforgóolaj (finomított)		2013-04-16	1 023	301 893
		2013-04-23	1 023	307 404
		2013-04-30	1 013	303 780
Szójaolaj (nyers)		2013-04-16	838	247 272
		2013-04-23	888	266 818
		2013-04-30	848	254 275
Szójaolaj (finomított)		2013-04-16	893	263 511
		2013-04-23	893	268 321
		2013-04-30	903	270 777
Napraforgódara	Ausztria	2013-04-16	-	-
		2013-04-23	-	-
		2013-04-30	-	-
Repcedara		2013-04-16	308	91 909
		2013-04-23	330	99 211
		2013-04-30	-	-

Forrás: Associazione Granaria di Milano, BPLW

12. ábra: A növényi olajok jegyzése a milánói árutőzsdén



Forrás: Borsa di Milano

Nemzetközi piaci információk

Határidős piacok (2013. május 03.)

15. táblázat: Repce

Szállítási határidő	MATIF, Párizs	
	EUR/tonna	HUF/tonna
2013. augusztus	433	128 168
2013. november	423	125 210
2014. február	423	125 210
2014. május	423	125 136
2014. augusztus	402	118 776
2014. november	403	119 072

Forrás: MATIF – Marché A Terme d' Instruments Financiers

16. táblázat: Szójabab

Szállítási határidő	CME/CBOT, Chicago	
	USD/tonna	HUF/tonna
2013. május	535	120 496
2013. július	510	114 881
2013. augusztus	491	110 575
2013. szeptember	465	104 811
2013. november	449	101 134
2014. január	452	101 747

Forrás: CME Group – Chicago Board of Trade

17. táblázat: Szójadara

Szállítási határidő	CME/CBOT, Chicago	
	USD/tonna	HUF/tonna
2013. május	460	103 751
2013. július	448	100 945
2013. augusztus	427	96 152
2013. szeptember	402	90 491
2013. október	380	85 723
2013. december	378	85 251

Forrás: CME Group – Chicago Board of Trade

CUKORPIACI JELENTÉS

A londoni árutőzsdén a fehércukor legközelebbi határidőre szóló jegyzése 505 dollár/tonna volt április végén, ami 2,2 százalékos emelkedést jelent az április eleji árhoz képest. A New York-i árutőzsdén a nyerscukor májusi határidőre szóló jegyzése 382-397 dollár/tonna között ingadozott áprilisban.

Az *F.O. Licht* szerint 2013-ban a cukortermelést illetően a legnagyobb növekedés Dél-Amerikában várható, ahol a teljes kibocsátás az előző évihez képest 2,8 millió tonnával 45,7 millió tonnára emelkedik. Ázsia cukortermelése a 2012/2013. gazdasági évben félmillió tonnával 65,8 millió tonnára csökkenhet, ami azonban még mindig a harmadik legmagasabb érték az elmúlt évtizedben. Észak- és Közép-Amerikában a cukorkibocsátás 1,1 millió tonnával emelkedhet és 21,5 millió tonnás rekordszintet érhet el, míg Afrika termelését 11,4 millió tonnára (+ 0,5 millió tonna) valószínűsítik. Ugyanakkor Európa cukortermelése előreláthatóan 28 millió tonnára (-2,5 millió tonna) csökken.

Az *Ecobank* vezető elemzője szerint Afrika hét éven belül nettó cukorexportőrré válhat, ha a kontinens országai a tervek szerint növelik a termelésüket, annak ellenére, hogy nő a belföldi kereslet. A dél-afrikai Cukorpi-

aci Egyesület (*SASA*) becslése szerint a Dél-afrikai Köztársaság cukortermelése a 2013/2014. évi szezonban az előző gazdasági évihez képest 18 százalékkal 2,31 millió tonnára emelkedhet. Ennek oka, hogy várhatóan nő a cukornád cukortartalma, és a cukornád feldolgozása az előző évi 17,3 millió tonnához képest 16,6 százalékkal emelkedhet.

A brazil Mezőgazdasági Minisztérium szakértőinek előrejelzése szerint Brazília cukornádtermelése 11 százalékkal 653,8 millió tonnára nő a 2013/2014. gazdasági évben az előző évi szezonhoz képest (588,9 millió tonna) a termőterületek bővítése, a kedvező időjárás és a régi, kevésbé termelékeny cukornádültetvények megújítása miatt.

A *Datagro* a korábban becsült 587 millió tonnáról 584,5 millió tonnára csökkentette a Brazília meghatározó közép-déli régiójában várható cukornád-kibocsátást. A cukor- és etanoltermelő *Cosan* cég várhatóan 62 millió tonna cukornádat dolgoz fel a 2013/2014. gazdasági évben, ami 10,3 százalékkal több, mint az egy évvel korábbi 56,2 millió tonna, de nem éri el a cég 65 millió tonnás kapacitást.

18. táblázat: **Brazília közép-déli régiójának a 2013/2014. gazdasági évben várható cukornád- és cukortermelésére vonatkozó előrejelzések**

millió tonna		
Cégnév	Cukornád	Cukor
Conab	594,0	39,2
Macquarie	590,0	35,5
Unica	589,6	35,5
USDA	585,0	36,4
Datagro	584,5	35,4

Forrás: www.sugaronline.com

Az Orosz Cukorrépatermelők Szövetsége (*Soyuzrossakhar*) arról számolt be, hogy azok a gazdálkodók, akik korszerűbb vetőgépeket vásároltak, gyorsabb ütemben haladnak cukorrépa vetésével. Ez év április 12-éig 165 ezer hektár volt a cukorrépával beültetett terület, ami 40 százalékkal több, mint tavaly ugyanezen a napon. A kereslet lanyhulása és a költségek emelkedése miatt az idén az orosz gazdák előreláthatóan 906 ezer hektáron termelnek cukorrépát, ami 21 százalékkal kevesebb,

mint 2012-ben volt. A *Soyuzrossakhar* előrejelzése szerint a cukortermelés 4 millió tonna körül várható 2013-ban, ami 17 százalékkal maradhat el a 2012-ben előállított mennyiségtől.

Az Európai Bizottság előrejelzése szerint a cukorrépa hozama Európában 71,06 tonna/hektár lesz 2013-ban, ami enyhe növekedést jelent a 2012. évi 70,4 tonna/hektárhoz képest.

A Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal 2013. május 6-i jelentése szerint Magyarországon összesen 16

ezer hektáron végeztek a cukorrépa vetésével, ami a tervezett 17 ezer hektár 94 százaléka.

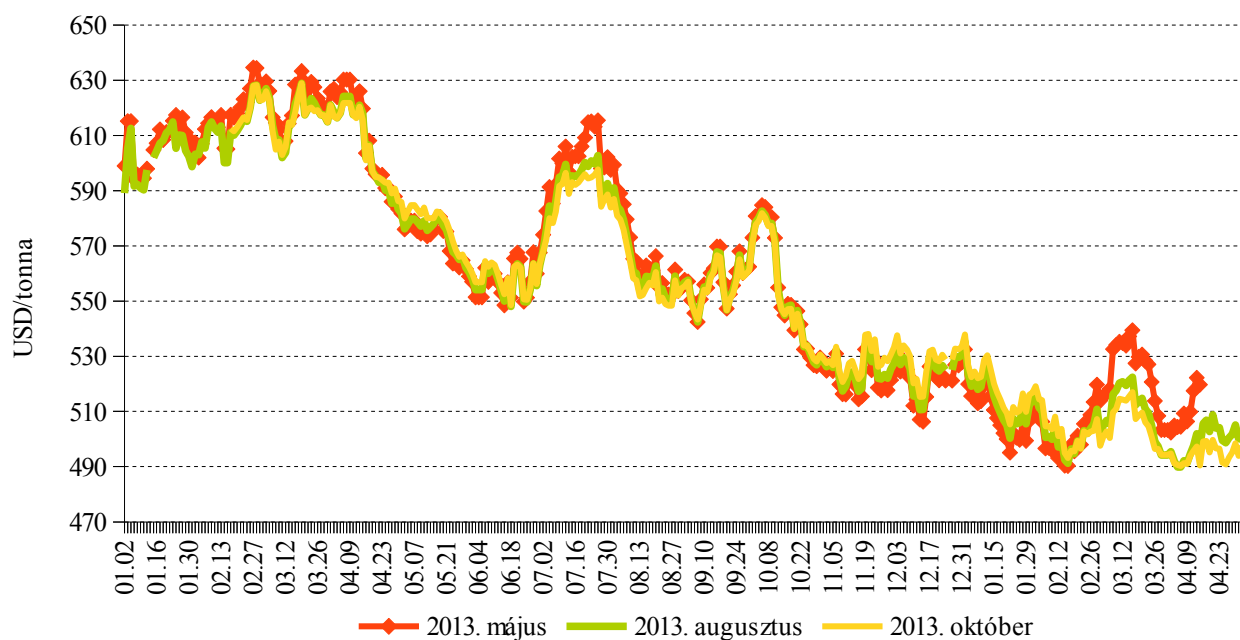
Agrárpolitikai Hírek

- Az Európai Bizottság 967/2006/EK rendelet 17. cikkeinek egyes pontjaitól eltérve a tagállamok legkésőbb 2013. szeptember 1-jéig tájékoztatják a Bizottságot a 2012/2013-as gazdasági évről a következő gazda-

sági évre átvinni kívánt répa- és nádcukor mennyiségéről.

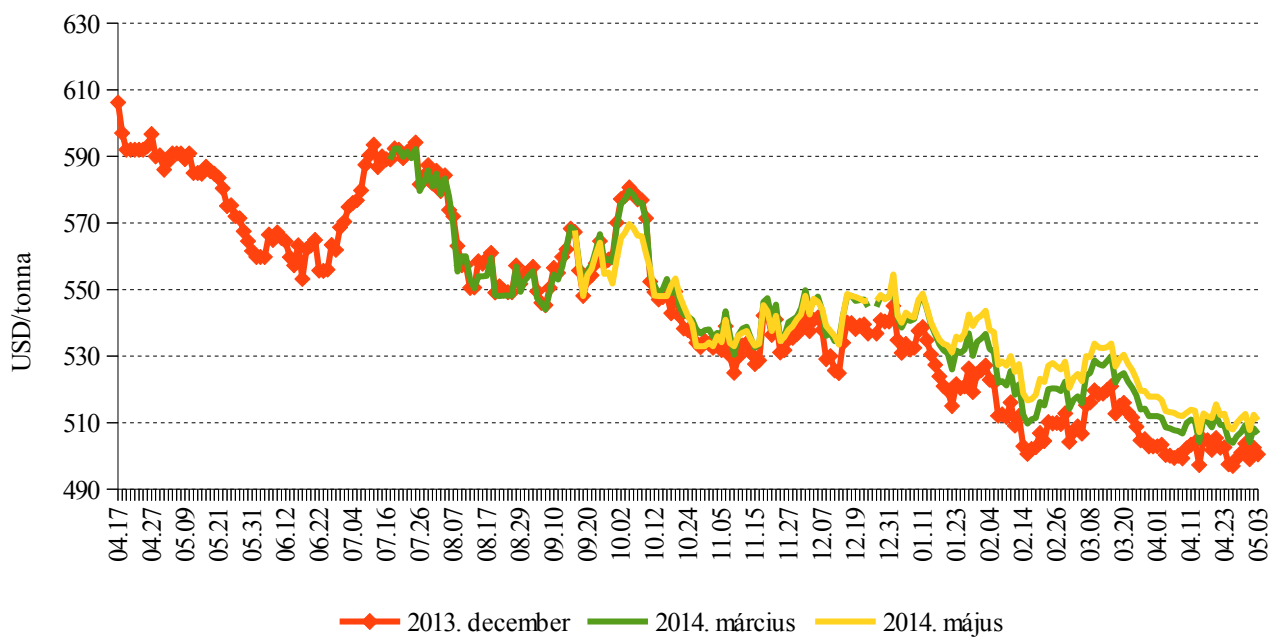
- A Európai Bizottság 332/2013/EU végrehajtási rendelet szerint a 2013. március 26. és 2013. április 5. között bejelentett kvótán felüli cukormennyiségekre a 13,214811 százalékos odaítélési együtthatót kell alkalmazni.

13. ábra: A fehércukor különböző határidőre szóló kötési ára a londoni árutőzsdén I.



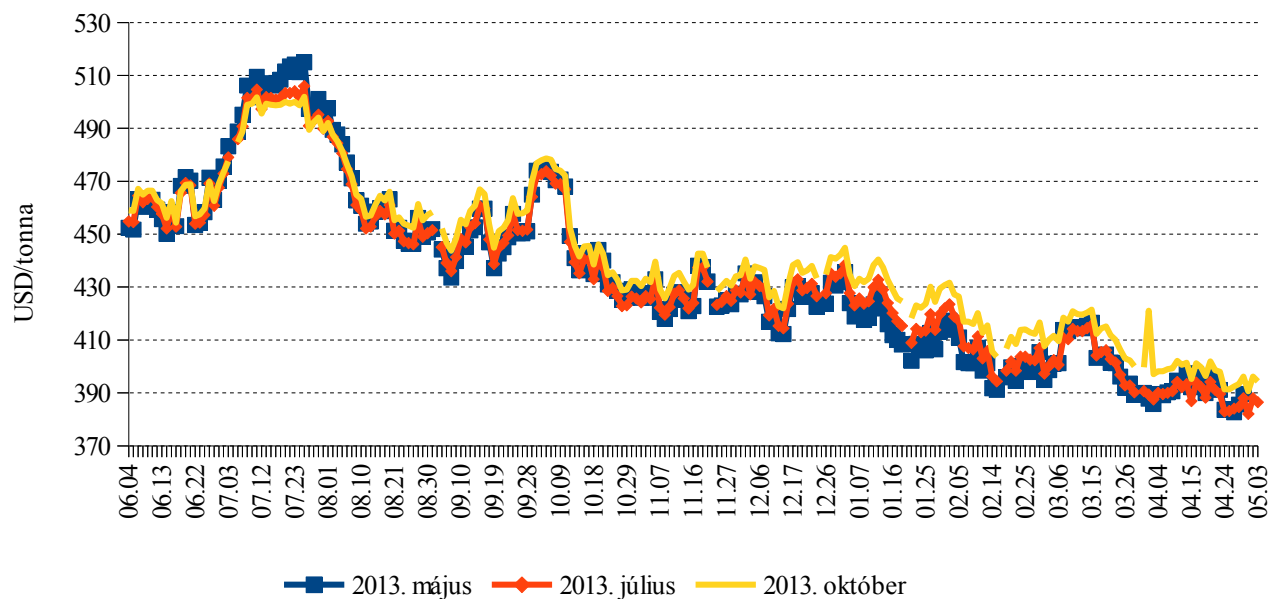
Forrás: London International Financial Futures and Options Exchange

14. ábra: A fehércukor különböző határidőre szóló kötési ára a londoni árutőzsdén II.



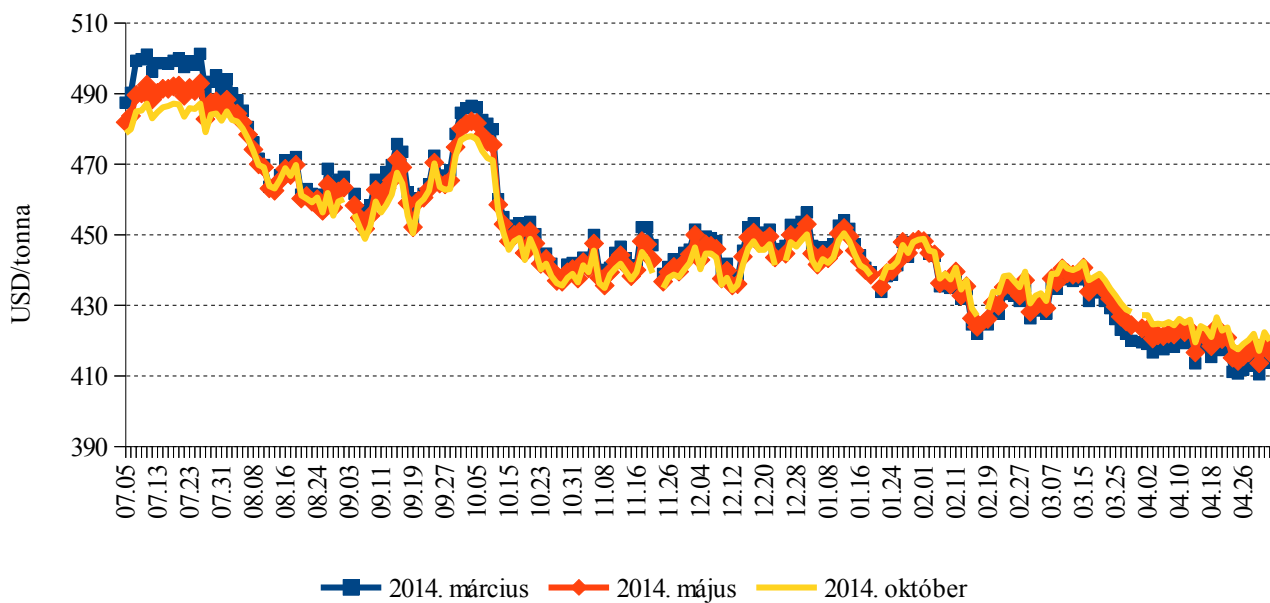
Forrás: London International Financial Futures and Options Exchange

15. ábra: A nyerscukor különböző határidőre szóló jegyzése a New York-i árutőzsdén I.



Forrás: ICE

16. ábra: A nyerscukor különböző határidőre szóló jegyzése a New York-i árutőzsdén II.



Forrás: ICE

